

# Le Quotidien

Statistique Canada

**Le mardi 6 mai 2014**

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

---

## Communiqués

---

**Commerce international de marchandises du Canada, mars 2014** 2

En mars, les exportations de marchandises du Canada ont baissé de 1,4 %, alors que les importations ont légèrement augmenté de 0,4 %. Par conséquent, l'excédent commercial du Canada avec le monde a diminué, passant de 847 millions de dollars en février à 79 millions de dollars en mars.

Prix des produits agricoles, mars 2014 9

Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher, mars 2014 10

Indices des prix des exportations et des importations, mars 2014 11

---

**Nouveaux produits et études** 12

---



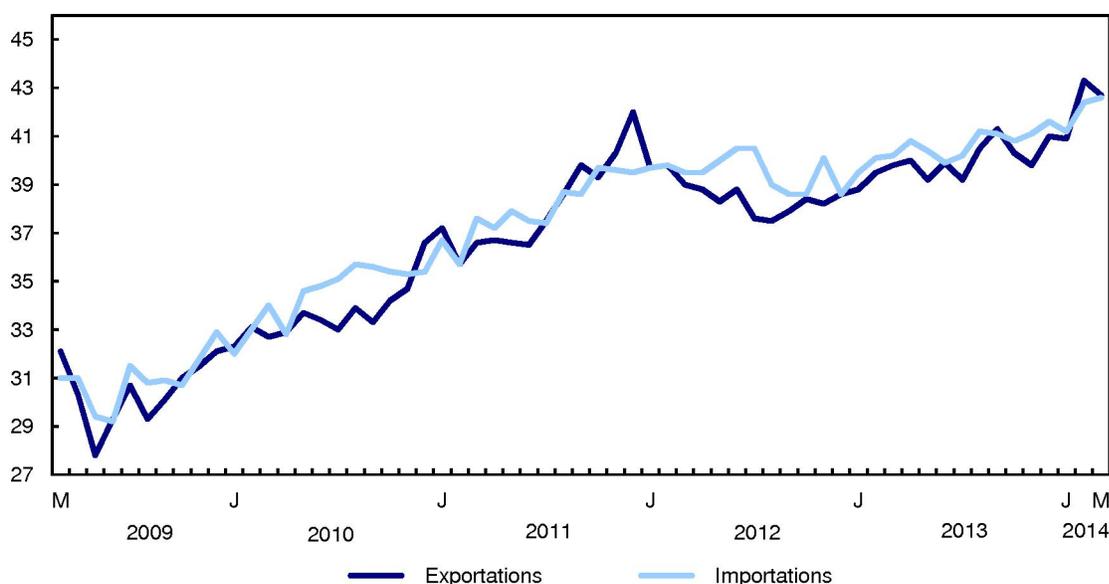
## Communiqués

### Commerce international de marchandises du Canada, mars 2014

En mars, les exportations de marchandises du Canada ont baissé de 1,4 %, alors que les importations ont légèrement augmenté de 0,4 %. Par conséquent, l'excédent commercial du Canada avec le monde a diminué, passant de 847 millions de dollars en février à 79 millions de dollars en mars.

#### Graphique 1 Exportations et importations

milliards de dollars



Note(s) : Les données sont désaisonnalisées.

Les exportations ont baissé pour s'établir à 42,7 milliards de dollars; les prix ont diminué de 2,0 %, alors que les volumes ont augmenté de 0,7 %. Les produits énergétiques ont le plus contribué à la baisse globale des exportations.

Les importations ont légèrement augmenté pour se chiffrer à 42,6 milliards de dollars, les hausses notées dans les importations de produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc ainsi que de biens de consommation ayant été en grande partie contrebalancées par les baisses observées dans les importations de matériel et pièces électroniques et électriques et dans celles de produits énergétiques. Dans l'ensemble, les prix ont augmenté de 0,4 % et les volumes étaient inchangés.

Les exportations à destination des États-Unis ont baissé de 2,5 % pour se chiffrer à 32,2 milliards de dollars, en raison des valeurs inférieures des produits énergétiques, alors que les importations en provenance des États-Unis ont progressé de 1,0 % pour s'établir à 28,5 milliards de dollars. Par conséquent, l'excédent commercial du Canada avec les États-Unis a diminué, passant de 4,9 milliards de dollars en février à 3,8 milliards de dollars en mars.

---

Les exportations à destination de pays autres que les États-Unis ont progressé de 2,5 % pour atteindre 10,5 milliards de dollars; la croissance a été menée par l'Union européenne, où l'on a observé une hausse de 8,5 %. Les importations en provenance de pays autres que les États-Unis ont baissé de 0,7 % pour s'établir à 14,2 milliards de dollars. La diminution des importations en provenance du marché principal « autres pays de l'Organisation de coopération et de développement économiques » (-9,5 %) a été en grande partie compensée par une augmentation des importations en provenance de l'Union européenne (+7,1 %). Par conséquent, le déficit commercial du Canada avec les pays autres que les États-Unis est passé de 4,0 milliards de dollars en février à 3,7 milliards de dollars en mars.

### **Les exportations diminuent en raison des produits énergétiques**

Les exportations de produits énergétiques ont reculé de 7,9 % pour s'établir à 11,2 milliards de dollars en mars, après trois mois consécutifs de hausses appréciables. Les exportations de pétrole brut et pétrole brut bitumineux (-7,3 %) et de gaz naturel (-17,5 %) ont été principalement à l'origine de la baisse observée en mars ainsi que des trois hausses précédentes. Dans l'ensemble, les prix (-4,8 %) et les volumes (-3,2 %) ont diminué.

Les exportations de produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage ont fléchi de 7,6 % pour s'établir à 2,7 milliards de dollars, entièrement en raison des volumes. Des baisses d'exportations de bois d'œuvre, autres produits de scierie, et menuiseries préfabriquées (-16,9 %) ainsi que de pâtes et papiers (-7,5 %) ont été enregistrées.

Les exportations de produits en métal et produits minéraux non métalliques ont progressé de 8,0 % pour s'établir à 4,6 milliards de dollars; les exportations de métaux précieux et alliages en métaux précieux sous forme brute (+20,3 %) ont mené la hausse. Dans l'ensemble, les volumes ont augmenté de 7,3 %.

### **Les importations augmentent légèrement**

Les importations de produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc ont augmenté de 6,3 % pour se chiffrer à 3,7 milliards de dollars en mars. Les importations de lubrifiants et autres produits pétroliers raffinés (+21,2 %) et d'engrais, pesticides et autres produits chimiques (+12,7 %) ont toutes deux contribué à la progression de la section. Dans l'ensemble, les volumes ont augmenté de 3,9 % et les prix, de 2,3 %.

Les importations de biens de consommation ont progressé de 1,7 % pour s'établir à 8,6 milliards de dollars, les volumes ayant augmenté de 2,4 %. Les importations de produits pharmaceutiques et médicaux ont mené la hausse, ayant augmenté de 9,5 % en mars après avoir diminué de 9,4 % en février.

Les importations de produits énergétiques ont diminué de 2,6 % pour s'établir à 4,0 milliards de dollars. Les importations de pétrole brut et pétrole brut bitumineux, qui ont fléchi de 14,7 % pour s'établir à 1,9 milliard de dollars, ont été le principal facteur à l'origine de cette diminution. Compensant en partie ce déclin, les importations de gaz naturel ont augmenté de 68,5 % pour atteindre un sommet inégalé de 592 millions de dollars, principalement en raison des prix plus élevés.

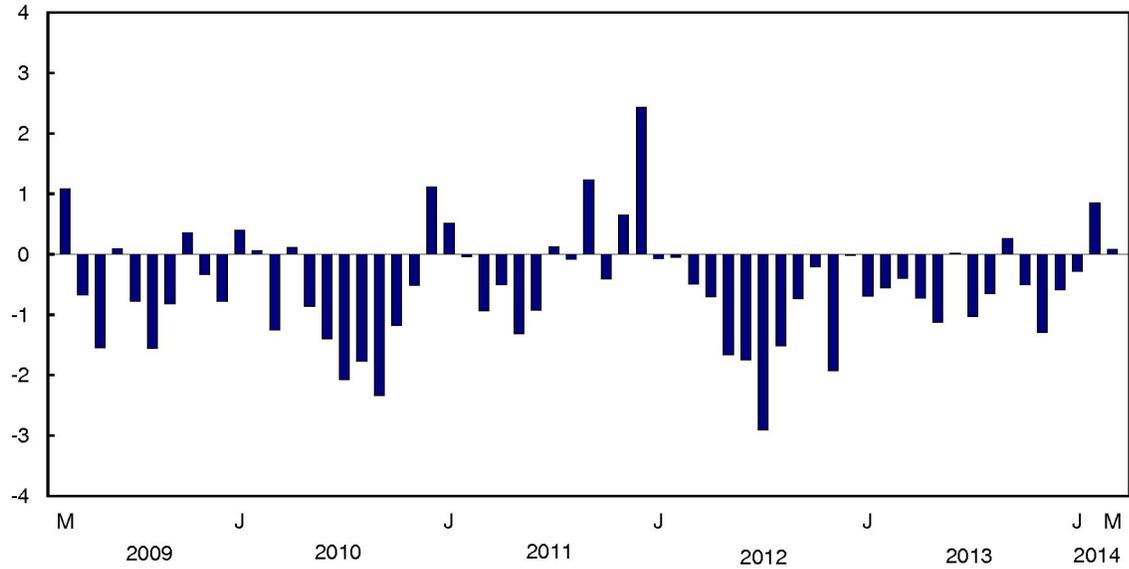
Les importations de matériel et pièces électroniques et électriques se sont repliées de 3,7 % pour s'établir à 4,7 milliards de dollars. Des reculs ont été observés pour tous les groupes de marchandises, menés par les appareils de communication et d'audio-visuel (-4,9 %). Dans l'ensemble, les volumes ont diminué de 4,9 %.

---

**Graphique 2**  
**Solde commercial**

---

milliards de dollars



**Note(s)** : Les données sont désaisonnalisées.

### **Note aux lecteurs**

*Le commerce de marchandises est l'une des composantes de la balance des paiements (BDP) internationaux du Canada, qui comprend également le commerce des services, les revenus de placements, les transferts courants, les flux de capitaux et les flux financiers.*

*Les données sur le commerce international de marchandises par pays sont offertes sur la base de la BDP ainsi que sur la base douanière pour les États-Unis, le Japon et le Royaume-Uni. Les données sur le commerce des autres pays (présentés individuellement) ne sont offertes que sur la base douanière. On calcule les données sur la BDP à partir des données sur la base douanière en faisant des ajustements liés à l'évaluation, à la couverture, au choix du moment et à la résidence. On effectue ces ajustements afin d'assurer la conformité avec les concepts et les définitions du Système de comptabilité nationale du Canada.*

*Dans le présent communiqué, les données figurent sur la base de la BDP; elles sont désaisonnalisées et exprimées en dollars courants. Les dollars constants sont calculés à l'aide de la formule du volume de Laspeyres (2007=100).*

*Pour obtenir plus de renseignements sur la désaisonnalisation, voir le document intitulé « La désaisonnalisation et le repérage des tendances économiques ».*

### **Révisions**

*Les données sur le commerce de marchandises sont généralement révisées sur une base régulière, chaque mois de l'année en cours. Les révisions de l'année en cours se reflètent à la fois dans les données sur la base douanière et dans les données sur la base de la BDP.*

*Les données sur la base douanière de l'année précédente sont révisées lors de la publication des données de janvier et de février ainsi que sur une base trimestrielle. Les données sur la base douanière des deux années précédentes sont révisées annuellement et sont publiées en février, lors de la publication du mois de référence de décembre.*

*Les données sur la base de la BDP de l'année précédente sont révisées lors de la publication des données de janvier, de février et de mars. Afin de s'aligner avec le Système canadien des comptes macroéconomiques, les révisions annuelles auront lieu en décembre selon le mois de référence d'octobre plutôt qu'en juin, comme c'était le cas auparavant.*

*Divers facteurs rendent ces révisions nécessaires, dont la réception tardive des documents relatifs aux importations et aux exportations, la présence de renseignements erronés dans les documents de douane, le remplacement des estimations calculées pour la section de l'énergie par les chiffres réels, la reclassification des marchandises à la lumière de renseignements plus récents et la correction des variations saisonnières.*

*Les données révisées peuvent être consultées dans les tableaux appropriés de CANSIM.*

**Tableau 1**  
**Commerce de marchandises : marchés principaux – Données désaisonnalisées, en dollars courants**

	Mars 2013 <sup>r</sup>	Février 2014 <sup>r</sup>	Mars 2014	Février à mars 2014	Mars 2013 à mars 2014
	millions de dollars			variation en %	
<b>Total des exportations</b>	<b>39 789</b>	<b>43 291</b>	<b>42 703</b>	<b>-1,4</b>	<b>7,3</b>
États-Unis	29 231	33 052	32 213	-2,5	10,2
Japon	1 086	919	924	0,5	-14,9
Union européenne <sup>1</sup>	3 159	3 117	3 380	8,5	7,0
Autres pays de l'OCDE <sup>2</sup>	1 726	1 587	1 561	-1,6	-9,6
Tous les autres pays	4 587	4 616	4 625	0,2	0,8
<b>Total des importations</b>	<b>40 187</b>	<b>42 444</b>	<b>42 623</b>	<b>0,4</b>	<b>6,1</b>
États-Unis	25 467	28 174	28 459	1,0	11,7
Japon	787	729	691	-5,3	-12,2
Union européenne <sup>1</sup>	3 664	3 708	3 972	7,1	8,4
Autres pays de l'OCDE <sup>2</sup>	3 227	2 971	2 689	-9,5	-16,7
Tous les autres pays	7 043	6 861	6 812	-0,7	-3,3
<b>Balance commerciale</b>	<b>-398</b>	<b>847</b>	<b>79</b>	<b>...</b>	<b>...</b>
États-Unis	3 764	4 878	3 754	...	...
Japon	299	190	233	...	...
Union européenne <sup>1</sup>	-505	-592	-592	...	...
Autres pays de l'OCDE <sup>2</sup>	-1 501	-1 384	-1 129	...	...
Tous les autres pays	-2 456	-2 245	-2 188	...	...

<sup>r</sup> révisé

... n'ayant pas lieu de figurer

1. L'Union européenne comprend l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, la Bulgarie, Chypre, la Croatie, le Danemark, l'Espagne, l'Estonie, la Finlande, la France, la Grèce, la Hongrie, l'Irlande, l'Italie, la Lettonie, la Lituanie, le Luxembourg, Malte, les Pays-Bas, la Pologne, le Portugal, la République tchèque, la Roumanie, le Royaume-Uni, la Slovaquie, la Slovénie et la Suède.

2. Les autres pays de l'Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE) comprennent l'Australie, le Canada, le Chili, la Corée du Sud, l'Islande, Israël, le Mexique, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse et la Turquie.

**Note(s) :** Les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

Tableau 2

**Commerce de marchandises : Système de classification des produits de l'Amérique du Nord<sup>1</sup>–  
Données désaisonnalisées, en dollars courants**

	Mars 2013 <sup>f</sup>	Février 2014 <sup>f</sup>	Mars 2014	Février à mars 2014	Mars 2013 à mars 2014
	millions de dollars			variation en %	
<b>Total des exportations</b>	<b>39 789</b>	<b>43 291</b>	<b>42 703</b>	<b>-1,4</b>	<b>7,3</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	2 363	2 317	2 428	4,8	2,7
Produits énergétiques	9 266	12 174	11 215	-7,9	21,0
Minerais et minéraux non métalliques	1 593	1 533	1 501	-2,1	-5,8
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	4 481	4 304	4 648	8,0	3,7
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	2 888	2 929	2 871	-2,0	-0,6
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	2 811	2 941	2 717	-7,6	-3,4
Machines, matériel et pièces industriels	2 199	2 303	2 398	4,1	9,0
Matériel et pièces électroniques et électriques	1 930	1 927	1 873	-2,8	-3,0
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	5 686	5 728	5 789	1,1	1,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	1 418	1 552	1 681	8,3	18,6
Biens de consommation	4 273	4 661	4 662	0,0	9,1
Transactions spéciales commerciales <sup>2</sup>	194	203	198	-2,6	2,0
Autres ajustements de la balance des paiements	684	719	724	0,7	5,8
<b>Total des importations</b>	<b>40 187</b>	<b>42 444</b>	<b>42 623</b>	<b>0,4</b>	<b>6,1</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	1 103	1 221	1 191	-2,5	8,0
Produits énergétiques	3 645	4 077	3 972	-2,6	9,0
Minerais et minéraux non métalliques	1 117	919	981	6,7	-12,2
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	3 553	3 585	3 658	2,0	2,9
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	3 241	3 451	3 670	6,3	13,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	1 773	1 868	1 849	-1,0	4,3
Machines, matériel et pièces industriels	3 760	4 222	4 148	-1,7	10,3
Matériel et pièces électroniques et électriques	4 600	4 832	4 651	-3,7	1,1
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	6 961	7 060	7 071	0,2	1,6
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	1 190	1 311	1 283	-2,1	7,8
Biens de consommation	7 903	8 469	8 615	1,7	9,0
Transactions spéciales commerciales <sup>2</sup>	507	588	681	15,9	34,3
Autres ajustements de la balance des paiements	834	840	853	1,5	2,3

<sup>f</sup> révisé

1. Les données du commerce international de marchandises sont basées sur le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord de 2007.

2. Particulièrement les transactions de faible valeur, les coûts de réparation des équipements et les marchandises retournées vers le pays d'origine.

**Note(s) :** Les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

**Données offertes dans CANSIM : tableaux 228-0058 à 228-0068.**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête 2201, 2202 et 2203.**

Ces données sont maintenant offertes dans la *Base de données sur le commerce international canadien de marchandises* (65F0013X), laquelle est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Le numéro de mars 2014 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 68, n° 3 (65-001-X), est également accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Les données d'avril sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 4 juin.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)).

Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Alec Forbes au 613-951-0325, Division du commerce et des comptes internationaux.

---

## Prix des produits agricoles, mars 2014

Il est maintenant possible de consulter les prix que les agriculteurs ont reçus en mars pour les céréales, les oléagineux, les cultures spéciales, les pommes de terre, les bovins, les porcs, la volaille, les œufs et les produits laitiers.

En mars, le prix du porc au Québec s'est établi à 105,61 \$ pour 100 livres, en hausse de 28,4 % par rapport à février et de 47,9 % par rapport au prix de mars 2013 alors qu'il se situait à 71,39 \$.

Le prix de l'avoine en Saskatchewan s'est établi à 188,78 \$ la tonne métrique en mars, en hausse de 0,3 % par rapport à février, mais en baisse de 18,3 % par rapport à mars 2013 alors qu'il se situait à 231,05 \$.

### **Note aux lecteurs**

*Les prix des produits agricoles sont maintenant accessibles dans CANSIM. Les prix de plus de 35 produits agricoles sont offerts par province, dont certaines séries remontent à 30 ans.*

**Données offertes dans CANSIM : tableau 002-0043.**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête 3436.**

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher, mars 2014

Il est maintenant possible de consulter les valeurs réelles en dollars pour mars sur le commerce international de marchandises du Canada, selon la formule de Fisher, enchaînées mensuellement (année de référence 2007).

**Données offertes dans CANSIM : tableaux 228-0061 et 228-0062.**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête 2201, 2202 et 2203.**

Le numéro de mars 2014 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 68, n° 3 (65-001-X), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Les données d'avril sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 4 juin.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 (infostats@statcan.gc.ca), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 (ligneinfomedias@statcan.gc.ca).

---

## Indices des prix des exportations et des importations, mars 2014

Les indices des prix des exportations et des importations (2007=100) à pondération courante et à pondération fixe sur la base douanière ou de la balance des paiements sont maintenant offerts en fonction du Système de classification des produits de l'Amérique du Nord de 2007.

Les indices des prix des exportations et des importations pour tous les pays et pour les États-Unis (2007=100) à pondération courante et à pondération fixe sur base douanière selon la Classification type pour le commerce international sont également accessibles.

**Données offertes dans CANSIM : tableaux 228-0063 à 228-0068.**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête 2201, 2202 et 2203.**

Le numéro de mars 2014 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 68, n° 3 (65-001-X), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Les données d'avril sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 4 juin.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 (infostats@statcan.gc.ca), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 (ligneinfomedias@statcan.gc.ca).

---

## Nouveaux produits et études

---

### Nouveaux produits

**Le commerce international de marchandises du Canada**, mars 2014, vol. 68, n° 3  
Numéro au catalogue 65-001-X (HTML | PDF)

**Base de données sur le commerce international canadien de marchandises**, mars 2014  
Numéro au catalogue 65F0013X (Base de données)



### **Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada**

Numéro au catalogue 11-001-X.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet ou pour s'y abonner, visitez notre site Web à l'adresse : <http://www.statcan.gc.ca>.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2014. Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de [licence ouverte de Statistique Canada](#) :

<http://www.statcan.gc.ca/reference/copyright-droit-auteur-fra.htm>